

**INTEX® NÁVOD NA OBSLUHU****Elektrická vzduchová pumpa QuickFill™, Model AP642****220 – 240V 50Hz 12V --- Nabíjateľná batéria****PRED POUŽITÍM TOHTO VÝROBKU SI PREČÍTAJTE POKYNY A POTOM POSTUPOJTE PODĽA NICH****VAROVANIE**

- Použitie len dospelou osobou.
- Nenechajte prístroj spadnúť a nevystavujte ho vode ani dažďu.
- Nemierite prúd vzduchu na tvár alebo telo.
- Nepoužívajte viac ako 10 minút bez prerušenia. Odpojte a nechajte vychladnúť najmenej 30 minút.
- Odpojte prístroj, ak ho nepoužívate.
- Nezakrývajte vetracie otvory, alebo vstupný otvor.
- Nevkladajte predmety do nafukovacieho alebo vyfukovacieho otvoru.
- Ak chcete znížiť riziko úrazu elektrickým prúdom, nevystavujte prístroj dažďu. Skladujte v interiéri.
- Toto zariadenie môžu používať deti od 8 rokov a osoby s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú tieto osoby pod dohľadom alebo boli riadne poučené, čo sa týka použitia spotrebiča bezpečným spôsobom a chápu možné riziká spojené s jeho používaním.
- Deti sa nesmú so zariadením hrať.
- Čistenie a údržbu nesmú robiť deti, ak nie sú pod dohľadom dospeléj osoby.
- Prístroj je možné použiť len s napájacím zdrojom dodaným s prístrojom. Musí byť napájaný iba bezpečným nízkym napätím podľa označenia na prístroji.
- Nabíjanie robte v súlade s pokynmi uvedenými v tomto návode, pozrite si časť „POKYNY PRE NABÍJANIE/DOBÍJANIE“.

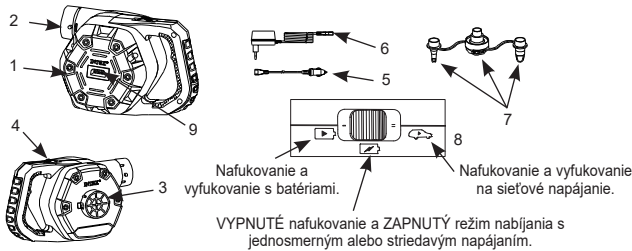
**DODRŽUJTE TIETO PRAVIDLÁ A VŠETKY POKYNY, ABY NEDOŠLO K POŠKODENIU MAJETKU, ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM, POPÁLENIU ALEBO INÉMU PORANENIU.**

©2023 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®™ Trademarks used in some countries of the world under license from®™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. to/à/a/an Intex Development Co. Ltd., Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/ Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la Unión Europea por/Vertrieb in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Rosendaal - The Netherlands • Distributed in the UK by Unifex Service (UK) Limited, 21 Holborn Viaduct, London EC1A 2DY, UK. www.intexcorp.com

**INTEX®****TIETO POKYNY USCHOVAJTE**

## NÁZVY DIELOV




## POPIS DIELOV:

1. PUMPA
2. NAFUKOVACÍ KONEKTOR
3. VYFUKOVACÍ KONEKTOR
4. VYPÍNAČ
5. ODNÍMATELNÝ NAPÁJACÍ KÁBEL 12 V
6. SIETOVÝ ADAPTÉR
7. HUBICE
8. PREVÁDZKOVÝ PREPÍNAČ
9. VETRACIE OTVORY / ŠTRBINY

**POZNÁMKA:** Obrázky majú len ilustratívny charakter. Aktuálny výrobok sa môže odlišovať. Nie je v mierke.

## NÁVOD NA OBSLUHU


## Všeobecne

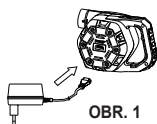
- Pumpa musí byť pred použitím nabitá a nie je určená pre nafukovanie priamo z domácich zdrojov striedavého elektrického napájania.
- Odporúčame, aby prvé nabitie prebiehalo 10 hodín alebo cez noc prostredníctvom domáceho striedavého napájacieho adaptéra 220-240 V.
- Ak je to nutné, prvé nabitie je možné vykonať pomocou kábla zapojeného do jednosmerného zdroja z automobilového zapalovača cigaret alebo 12 V zástrčky po dobu jednej hodiny. Po prvom nabití môže byť použitý pre nafukovanie (bez šnúry) a dobíť buď pomocou adaptéra striedavého prúdu alebo rýchlonabíjaním (iba 1 hodina) pomocou napájacieho kábla pripojeného na zdroj 12 V. Pozrite si špecifické pokyny nižšie.
- Externý ohybný kábel alebo kábel tohto transformátora nemôže byť vymenený. Ak je kábel poškodený, transformátor musí byť vyradený.
- Poloha „“ VYPNE pumpu a je to tiež poloha pre režim NABÍJANIA.
- Batérie sú trvalo zabudované do pumpy a nie je možné ich odstrániť alebo vymeniť. Keď výkon pumpy počas používania klesá, dobite batérie. Nečakajte, až sa úplne vybijú.
- Na ochranu a predĺženie životnosti batérie sa pred dlhodobým skladovaním uistite, že je batéria nabitá, a potom ju nabíjajte každé 3 mesiace.
- Tento výrobok obsahuje zapečatené nevymeniteľné nikel-hydridové (Ni-MH) nabíjateľné batérie. Nevyhadzujte výrobok do bežného odpadu, komunálneho odpadu, alebo ohňa, pretože zabudované dobíjacie batérie môžu vytiecť alebo explodovať. Vždy likvidujte batérie v súlade s miestnymi zákonmi a predpismi.
- Pred likvidáciou vyberte batérie zo spotrebiča.
- Spotrebič musí byť odpojený od napájacej siete pri vyberaní batérie.
- Chráňte pred teplom a priamym slnečným svetlom.
- Ak pumpu nepoužívate, vráťte pumpu, jednosmerný napájací kábel, sieťový adaptér a násady do obalu.
- Nie je nutná žiadna zvláštna údržba pre vzduchovú pumpu.

## TIETO POKYNY USCHOVAJTE

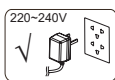
## NÁVOD PRE NABÍJANIE / DOBÍJANIE

### Nabíjanie pumpy pomocou domáceho 220-240 V striedavého napätia:

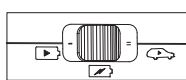
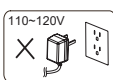
1. Pumpa sa musí nabíjať po dobu 10 hodín alebo cez noc z domáceho 220-240 V striedavého napätia.
2. Pripojte napájací kábel sieťového adaptéra do napájacej zásuvky pumpy (**OBR. 1**).
3. Pripojte druhý koniec napájacieho kábla sieťového adaptéra do domácej elektrickej zásuvky 220-240 V (**OBR. 2**).
4. Posuňte prepínač do polohy „” pre nabíjanie / dobíjanie batérií (**OBR. 3**).
5. Prvé nabíjanie: Nabíjajte pumpu po dobu desiatich (**10**) hodín alebo cez noc z domáceho 220-240 V striedavého napätia.
6. Keď je pumpa úplne nabitá, odpojte napájací kábel (**OBR. 4**).



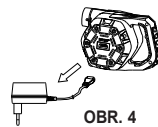
OBR. 1



OBR. 2




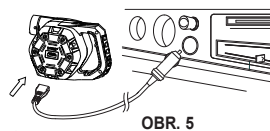
OBR. 3




OBR. 4

### Nabíjanie pumpy pomocou štandardného automobilového 12 V jednosmerného zdroja:

1. Pumpa sa musí nabíjať 1 hodinu z 12 V jednosmerného napájacieho zdroja.
2. Pripojte napájací kábel 12 V jednosmerného napájacieho zdroja do napájacej zásuvky pumpy (**OBR. 5**).
3. Pripojte napájací kábel jednosmerného napájacieho zdroja do štandardného automobilového cigaretového zapaľovača 12 V alebo na 12 V jednosmerný zdroj (**OBR. 5**).
4. Posuňte prepínač do polohy „” pre nabíjanie / dobíjanie batérií (**OBR. 3**).
5. Nabíjanie: Nabíjajte pumpu 1 hodinu pomocou 12 V jednosmerného zdroja.
6. Keď je pumpa nabitá, ihneď odpojte napájací kábel.



OBR. 5

**POZN:** Počas nabíjania / dobíjania sieť červená LED kontrolka. Ak sa LED kontrolka nerozsvieti, uistite sa, že je spínač v polohe „”.

### NAFUKOVANIE

Pri nafukovaní veľkých predmetov, ako sú nafukovacie člny a veľké vzduchové matrace, nie sú potrebné žiadne nástavce (**OBR. 6**).

Nafukovacia prípojka pumpy sa môže zasunúť priamo do nafukovacieho ventilu. Ak je potrebný nástavec, použite nástavec pumpy, ktorý najviac zodpovedá veľkosti pre výrobok a potom postupujte podľa nasledujúcich pokynov:

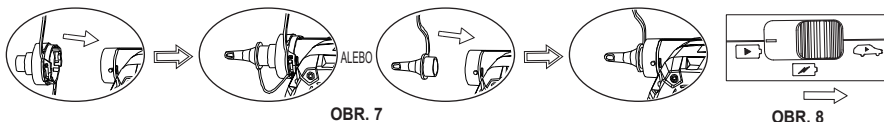


OBR. 6

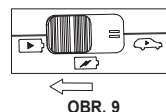
# TIETO POKYNY USCHOVAJTE

**Nafukovanie pomocou napájacieho kábla pripojeného na zdroj 12 V:**

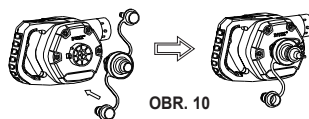
1. Pripojte napájací kábel 12 V jednosmerného napájacieho zdroja do napájacej zásuvky pumpy (OBR. 5).
2. Pripojte napájací kábel jednosmerného napájacieho zdroja do štandardného automobilového cigaretového zapaľovača 12 V alebo na jednosmerný zdroj (OBR. 7).
3. Pripojte nafukovaciu prípojku pumpy s vhodným nastavcom na ventil nafukovaného predmetu (OBR. 7).
4. Posuňte prepínač do polohy „☞” pre zapnutie vzduchového čerpadla (OBR. 8). Nafúknite predmet na požadovanú úroveň.
5. Ak je predmet nafúkaný, posuňte prepínač do polohy „☒” aby ste vyplli vzduchové čerpadlo (OBR. 3). Ihneď odpojte pumpu a káble, keď sa nepoužíva.

**Nafukovanie pomocou plne nabitej pumpy (bez napájacieho kábla):**

1. Pripojte nafukovaciu prípojku pumpy s vhodným nastavcom na ventil nafukovaného predmetu.
2. Posuňte prepínač do polohy „▶” pre zapnutie vzduchového čerpadla (OBR. 9). Nafúknite predmet na požadovanú úroveň.
3. Ak je predmet nafúkaný, posuňte prepínač do polohy „☒” aby ste vyplli vzduchové čerpadlo.

**VYFUKOVANIE****Sfukovanie pomocou napájacieho kábla pripojeného na jednosmerný zdroj:**

1. Postupujte podľa krokov 1 a 2 v časti Nafukovanie pomocou napájacieho kábla pripojeného na jednosmerný zdroj.
2. Pripojte vyfukovaciu prípojku pumpy s vhodným nastavcom na ventil sfukovaného predmetu (OBR. 10).
3. Posuňte prepínač do polohy „☞” pre zapnutie vzduchového čerpadla. Sfúknite predmet na požadovanú úroveň.
4. Ak je predmet vypustený, posuňte prepínač do polohy „☒” aby ste vyplli vzduchové čerpadlo (OBR. 3). Ihneď odpojte pumpu a káble, keď sa nepoužíva.

**Sfukovanie pomocou plne nabitej pumpy (bez napájacieho kábla):**

1. Pripojte vyfukovaciu prípojku pumpy s vhodným nastavcom na ventil sfukovaného predmetu.
2. Posuňte prepínač do polohy „▶” pre zapnutie vzduchového čerpadla. Sfúknite predmet na požadovanú úroveň.
3. Ak je predmet vypustený, posuňte prepínač do polohy „☒” aby ste vyplli vzduchové čerpadlo.

**TIETO POKYNY USCHOVAJTE**